

# EL IRIS



Núm. 4118. *1926* DIARIO CATOLICO *1926* Año XIV.

REDACCION Y ADMINISTRACION

4. 016 M. \* Cuadrado, 40. -- Imprenta. Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) miércoles 22 de Diciembre de 1926

Dirección telegráfica ~~1234~~ CIUDADELA

## HISTORICAS

De la iglesia de San Francisco de Ciudadela

(Continuación)

La cofradía de San Leonardo (6 de Noviembre) era para los tejedores de lana y lino; hacían cantar Misa para los cofrades difuntos en la vigilia y al día siguiente Misa y sermón. Limosna dos libras.

La cofradía de San Pedro Martir era para los honrados zapateros: Misa de *Requiem* en la vigilia, Completas, Oficio y sermón, dando dos libras, y cuidaban de hacer arder la lámpara de su capilla los sábados, domingos y fiestas, y además hacían celebrar una Misa rezada en su capilla el día de los santos Crispín y Crispiniano.

La cofradía de San Bernardino (20 de Mayo) era para los cardadores, *los honrats parayres*. Tenían las mismas obligaciones con igual limosna.

La cofradía de San Cosme y Damián (27 de Septiembre) para los señores Doctores en Medicina, Cirujanos y Boticarios: las mismas obligaciones con igual limosna.

La cofradía de San Eloy para los plateros y herreros, (*los honrats argentés y farrés*). Como los anteriores.

La cofradía de San Diego hacía cantar Completas en la vigilia y al día siguiente Oficio y sermón, dando por limosna un escudo (una libra y diez sueldos), lo cual dejó en su testamento el Sargento Mayor don Diego Serra. También cuidaba la cofradía de hacer arder la lámpara de su capilla los sábados, domingos y fiestas.

Los Mayordomos del Cordón de San Francisco eran todos sacerdotes y hacían cantar una Misa de *Requiem* en la vigilia de San Francisco, por la tarde Completas y al día siguiente Oficio con sermón y procesión después de Vísperas. Además, hacían celebrar una Misa rezada el cuarto domingo, a la cual asistían todos y el celebrante

daba a besar el manípulo. Cuidaban de hacer arder la lámpara del altar mayor los sábados, domingos y fiestas. Daban de limosna lo que podían para hacer pitanza.

Los Mayordomos de la cofradía de las Animas hacían cantar Oficio con sermón el domingo antes de Todos los Santos en sufragio de los difuntos; de lo que sobraba de las limosnas se hacían celebrar Misas durante el año y hacían arder la lámpara los sábados, domingos y fiestas.

Dichas cofradías tenían obligación de pagar el aceite para todas las lámparas la vigilia de la fiesta, dar dos *fols* para el altar mayor, dar incienso para el Oficio y para la Concepción y San Francisco: y en los domingos en que había procesión hacer arder dos cirios en el altar mayor y durante las Vísperas y dar incienso para la procesión.

Aunque se diga que las cofradías eran para determinadas clases, sin embargo es de creer que entrarían en ellas personas de toda condición, especialmente en algunas; pero los mayordomos eran siempre de la clase a que estaba dedicada la cofradía. Los mayordomos eran llamados *caxers*.

En 1616 don Juan Quart comenzó a pagar la fiesta de la Dominica infraoctava del *Corpus*.

La mencionada señora María Mascaró, madre de los señores Antonio Oliver y Bernardo Gomila, dejó en su testamento una Misa fundada el día de Nuestra Señora de los Angeles, dando para ello una limosna anual de dos reales castellanos.

El señor Bernardo Gomila y su esposa Francisca Gomila adornaron la capilla de Nuestra Señora de Loreto que antes era de las Animas; hicieron fabricar una lámpara de plata que hacían arder cada día y tenían proyectado costear un retablo nuevo y sufragar los gastos que ocasionase la consecución de altar privilegiado.

La señora Francisca Sintas, que murió en 16 de Octubre de 1667,

## BANCO VITALICIO DE ESPAÑA

COMPANÍA ANÓNIMA DE SEGUROS FUNDADA EN 1880

SEGUROS SOBRE LA VIDA Y RENTAS VITALICIAS EN TODAS SUS COMBINACIONES

SEGUROS DE TRANSPORTES, MARÍTIMOS, TERRESTRES Y DE VALORES

46 AÑOS DE EXISTENCIA SON LA MAYOR GARANTÍA DE SU ESTABILIDAD Y ACERTADA ADMINISTRACIÓN

264.241.413 PESETAS

QUE IMPORTAN LOS CAPITALES DE LOS SEGUROS VIDA EN VIGOR EN 31 DICIEMBRE 1925 SON LA MAYOR DEMOSTRACIÓN DE LA CONFIANZA QUE INSPIRA AL PÚBLICO

133.143.051'71 PESETAS

PAGADAS A LOS ASEGURADOS DESDE LA FUNDACIÓN DE LA COMPANÍA, SON LA MEJOR PRUEBA DE SU SOLVENCIA

DOMICILIO SOCIAL: RAMBLA DE CATALUÑA, 18.—BARCELONA SUCURSAL EN MADRID: CALLE DE ALCALÁ, 25 EDIFICIOS PROPIEDAD DE LA COMPANÍA

12

DELEGACIONES EN TODAS LAS CAPITALES DE ESPAÑA AGENCIAS EN TODAS LAS POBLACIONES DE IMPORTANCIA AUTORIZADO POR LA COMISARIA GENERAL DE SEGUROS.

dejó en su testamento, hecho en poder del Doctor Juan Liña, una limosna para la cena del día de San Francisco.

En aquellos tiempos se tenía mucha devoción a Nuestra Señora de la Esperanza. También se veneraba ya mucho la Concepción Inmaculada de Nuestra Señora, como se ve por las funciones que se hacían. En 1627, el día 18 de Septiembre, murió la señora Juana Saura de Binigafull, la cual en su testamento que otorgó en poder del Notario Nicolás Xalpes, dispuso que todos los años el día de la Inmaculada Concepción o en su octava se dijese siete Misas rezadas de *Conceptione*.

(Continuación)

## La cosecha actual de trigo

Quinientos cuarenta millones de quintales.

Sobre la base de las primeras evaluaciones provisionales relativas a la cosecha en curso, la producción de trigo de 18 países que recolectan un poco más de la mitad de la producción total del he-

misferio septentrional, resultaría este año de 540 millones de quintales contra 532 el año pasado, con un aumento de 1'5 por 100. Teniendo en cuenta también las informaciones sobre el estado de los cultivos en los países de los cuales aún no existen evaluaciones, en varios de los cuales se prevén rendimientos algo inferiores a los del año pasado, puede estimarse que la producción de trigo del hemisferio septentrional será este año levemente inferior a la del año pasado, pero superior a la media.

En cuanto al centeno, la producción de 11 países que recolectan, aproximadamente, un cuarto de la producción mundial, se calcula en 89 millones de quintales contra 109 el año pasado, con una disminución del 18'3 por 100, y para el total de los países productores se prevé un total sensiblemente inferior al de 1925 y también inferior a la media.



ARROZ GRANITO es el mejor. Con tres cupones se regala un saquito de un kilo del delicioso ARROZ GRANITO.

CONFERENCIA

para hoy, noche, a las 8 y media.

Un Centenario importantísimo  
Por el Consiliario de la Unión.



Locales

De teatros

La velada

Literario-musical en el  
"Círculo Artístico".

Invitados galantemente por la Junta Directiva y Socios del Orfeón «El Artístico», tuvimos la mayor satisfacción en asistir a la Velada que dió éste el domingo, a las nueve de la noche, en el Salón Teatro del «Círculo Artístico» de cuya entidad es parte integrante el Orfeón.

Como era de esperar, dada la importancia de los elementos que en ella tomaban parte, revistió un lujo extraordinario e inacostumbrado.

Empezó el acto, según se anunciara, a las nueve, con la proyección de una super-producción de la Casa «Fox» en siete partes. Fué amenizada con hermosísimas composiciones musicales que interpretó admirablemente la «Orquestina Guerrero», dirigida por el Maestro Carreras.

Tras unos breves minutos de descanso tuvo lugar la segunda parte; literaria musical, ésta. Inicióla la «Orquestina Guerrero» con la ejecución de una sinfonía de la celebrada zarzuela «El Reloj de Lucerna», siendo muy aplaudida.

Acto seguido, el Orfeón «El Artístico» se presentó en el escenario, cantando el coro a cuatro voces «Salut als cantors». En el acierto y afinación con que actuaron los orfeonistas se revela su pasión por el divino arte y la singular pericia de su Director Sr. Carreras.

La sinfonía del «Anillo de Hierro», historiadada pero agradable siempre al oído, fué recibida con gran gusto.

Aunque ajeno al Orfeón tomó parte en la Velada, con un número, nuestro compañero de redacción el joven poeta Don Andrés Casanovas Marqués, quien recitó con extraordinario acierto unos encantadores versos originales, titulados «Jardín de Amor». Mereció calurosos aplausos.

A continuación, los Sres. Gener, Femenias y Carretero cantaron el terceto «Sueño amoroso» que se estrenara con extraordinario éxito hace treinta años por los Sres. Gener, Piedrabuena y Carretero.

La actuación acertadísima de los indicados señores en dicho terceto y las del Sr. Gener en la romanza de Fernando y del Sr. Carretero en «Los Patricios» de «El Reloj de Lucerna» fueron dignas de los más fervorosos y entusiastas parabienes.

Terminó el acto con la sardana a tres voces de José Francés «El Saltiró de la Cardina», interpretada por el Orfeón y acompañado de la Banda.

Todos los números resultaron brillantísimos y, al agradecer la invitación, no es un singular gusto el felicitar por el resultado obtenido a la Directiva y Socios del Orfeón y muy principalmente al Maestro Carreras por su labor ejemplar.

La concurrencia fué selecta y numerosa, aplaudiendo ruidosamente todos los números.

Para los ciegos.

Del legado del Sr. Ládico, de Mahón, q. e. p. d., para los pobrecitos ciegos de Menorca, han correspondido a este Municipio 180'00 pesetas, distribuidas entre los ciegos que a continuación se expresan, a razón de 20 pesetas para cada uno:

- Guillermo Cavaller Casanovas.
- Juan Casanovas Marqués.
- Margarita Plomer Hugueret.
- José Casanovas Gili.
- Pedro Salort Gofalons.
- Josefa Femenias Piris.
- María Gorrias Comellas.
- Juan Fedelich Juaneda.
- Antonio Juan Alzina.

Dios habrá premiado al difunto Sr. Ládico su caritativo recuerdo para con los pobrecitos ciegos.

La catástrofe de Mahón.

Nuestro querido colega «El Bien Público», en su edición de ayer, publica una información muy detallada de la horrible catástrofe registrada ayer en aquel puerto y que nos comunicó telegráficamente nuestro activo corresponsal en Mahón.

«Los muertos que ha ocasionado la catástrofe son los siguientes:

- Segundo mecánico Pedro Sintés Serra.
- Marinero Juan Sanz.
- Mozo de Intendencia Bartolomé Coll Quintana.

Los heridos que han sido trasladados a la Enfermería de la Base Naval son los siguientes:

- María Guasch Mari, lavandera del Hospital Militar, con síntomas de asfixia, siendo su estado considerado grave.
- Suboficial de Artillería don Gabriel Salas Cabrer.
- Suboficial de Cornetas don Justo Iglesias García.
- Obrero Mecánico Gabriel Viejo Moreno.
- Carpintero de Ingenieros José Leal Garridos.

Artillero del Parque José Serra Camps.

Albañil de la Mola Pedro Vidal Olives.

Enfermero del Hospital Félix Mercadal.

Artillero del Parque Juan Sintés Bagur.

Lavandera del Hospital María Pons Pons.

Estos nueve heridos lo están de levedad presentando ligeras contusiones y quemaduras.

En su domicilio y con herida grave en una mano, se halla el primer mecánico Antonio Pons.

También han resultado heridos hallándose en sus domicilios, el Teniente de Artillería señor Mota, un sargento de Artillería y un guardia civil apellidado Rufete.

Hay otros muchos heridos de levedad que han sido curados en el Hospital Civil y en los gabinetes de los médicos particulares de esta ciudad, siendo imposible ofrecer una lista de todos los que han resultado con heridas o lesiones.»

Sufragios.

Las Misas que se dirán pasado mañana, viernes, a las 7, 7 y me-

dia, 8 y 8 y media, en el altar del Sagrado Corazón de Jesús de la iglesia de San Agustín, serán aplicadas por el eterno descanso del alma de doña Corina Bobé Vilaseca, q. e. p. d., de cuyo fallecimiento se cumple el aniversario.

El Exmo. Sr. Obispo tiene concedidas 50 días de indulgencia.

De interés.

Preciosa novela titulada TODA HERMOSA.

Del eximio literato y académico don Adolfo de Sandoval, deudo político además de nuestro gran Cuadrado.

Un tomo de tamaño en 8 y de 534 páginas.

Precio: 5'00 pesetas.

En esta imprenta se recibirán encargos.

Almanaques.

En esta imprenta se han puesto a la venta los aplaudidos y recomendados almanaques del Sagrado Corazón de Jesús para el próximo año.

Se venden además otros almanaques y el popular calendario editado en Mallorca para las tres islas.

Interesante.

El motovelero «Providencia» estará a la carga en Barcelona el próximo jueves día 23, lo que se pone en conocimiento de los señores cargadores, que pueden dirigir sus notas en Barcelona Trullols y Oliver, Cristina 2 y en Ciudadela P. Ignacio Bosch y C.ª (Harinera).

Pérdida.

Ha sido extraviada una carterita de piel con unas monedas de plata y una participación de lotería que estaba marcada.

Se gratificará al que lo devuelva en esta imprenta.

Aviso al Comercio.

De Barcelona para Ciudadela saldrá el próximo viernes el pailebot «San Antonio» admitiendo carga.

Consignatario en Barcelona don Francisco Arguimbau, Paseo Colón 18.

En Ciudadela su Naviero D. Rafael Carretero.

Figuras.

En esta imprenta se ha recibido un gran surtido de figuras, pestores, para pesabres.

SANTORAL

Jueves, 23.—Santa Victoria virgen y el beato Nicolás Factor.

Día 23.—Sol sale a las 7'7 pónese a las 4'30.—Luna sale a las 9'3 pónese a las 10'49.



Si goza usted al ver a su hijo robusto, alegre y juguetón, cuide de que un ejercicio violento no le debilite y fatigue y si esa debilidad asoma, procure usted tonificar su organismo antes de que el agotamiento ponga en peligro su vida.

La debilidad nerviosa, el raquitismo, la anemia y todas las enfermedades que tienen por origen la debilidad, se curan radicalmente con el famoso reconstituyente JARABE de



Menorca

MAHÓN.

Asunto muy debatido y que afecta grandemente a los intereses del comercio y la industria de esta Ciudad es el relativo a la base contributiva que se regula por el censo de población; las gestiones no han sido hasta ahora eficaces, pero en vista de unas aclaraciones respecto a la aplicación de dichas tarifas, hechas a varias consultas formuladas se insiste de nuevo, habiendo las fuerzas vivas elevado una razonada instancia al Sr. Ministro de Hacienda en la que solicitan la rectificación, o sea la aplicación de la base sexta en vez de la quinta, por no alcanzar el número de habitantes la semidiferencia que se exige a las poblaciones cabezas de partido para tributar por la tarifa inmediata superior.

El pleno del Ayuntamiento acordó aceptar la oferta que el mismo hace a la Compañía Nacional de Industrias del Turismo para la adquisición de terrenos y construcción de un Hotel de primer orden en Mahón.

Se enteró de que el ex-concejal D. Diego Botella había sido de nuevo designado para sustituir al dimisionario don Francisco Morales.

En dicha sesión se acordó además titular de «Alfonso XIII» la non-nata vía de enlace entre el puerto y la ciudad.

Anteriormente ya el municipio cambió los nombres de las calles Nuevay Wilson por las de Carlos III y Pintor Calvo, respectivamente.

La Asociación de cultura musical, va obteniendo grandes éxitos en esta localidad, pues a cada concierto se

aumenta el número de asociados. El último celebrado el viernes en el «Salón Victoria» estuvo a cargo del violinista Martín Cabus y del pianista Alejandro Villalta que hicieron honor a su fama de artistas.

El pasado sábado contrajeron matrimonio canónico nuestro amigo D. José Sapiña, y D.<sup>a</sup> Juana Vidal, hija del juez municipal D. Antonio Vidal Villalonga.

Nuestra más cumplida felicitación.

Se ha hecho público el programa que una compañía de opera procura desarrollar en nuestro primer coiseo desde el 23 del actual hasta después de reyes.

Estos días se aguarda al vapor «Aragón» de la Compañía Trasmediterránea, el cual conduce piezas pesadas de artillería procedentes de las varias unidades disueltas en virtud de la reciente reorganización; para este destino.

En el vapor correo ha embarcado esta mañana para Alcudia el Capitán general de Baleares, huésped de Menorca desde el viernes anterior inmediato.

Durante su breve estancia en esta Isla el general Aizpuru, revistó las fuerzas de la guarnición principalmente las del regimiento de Infantería, que en gran parada desfilaron ante S. E. que quedó prendado del buen espíritu de la tropa que forma dicha unidad, revistó también a los somatenes de Menorca y a los Exploradores, recibió en corte en el salón del trono del gobierno militar a las autoridades, comisiones de los centros oficiales, instituciones patrióticas fuerzas vivas y al elemento militar y de la armada; visitó la Base Naval y la Fortaleza de Isabel II; se trasladó a los pueblos del interior, llegando hasta esa donde debía ofrecer sus respetos al R.dmo. Sr. Obispo. En la noche del viernes asistió al Concierto Cabus Vilalta y el sábado al que en su honor dió el Ateneo, cuyo centro visitó, elogiándolo.

Tanto a la llegada como a su salida para el regreso, pasaron a bordo las comisiones, autoridades y personalidades de más relieve en la población, llevándose el Capitán general una agradabilísima impresión de Menorca.

La música militar del 63 con una nutrida masa coral de individuos de tropa mientras zarpaba el buque amenizaba con el canto del Himno del regimiento, el despedido.

C.

## MADERAS

Se encontrarán en la carpintería de Nicolás Serra maderas del vapor, tablonnes de 3 y  $\frac{1}{4}$  x 8 y  $\frac{1}{4}$  y de varias dimensiones a razón de 0'30 el palmo. También tiene para vender una galerita y un carretón.

Para más informes Nicolás Serra, Plaza Colón, 13.



## Labor gubernamental

### Regreso de Ministros.

Madrid, 22.—2'00

Han llegado procedentes respectivamente de Sevilla y Bilbao los Sres. Calvo Sotelo y Martínez Anido.

### Exposición Antigua Madrid

Los Reyes con el Ministro de Estado asistieron a la inauguración de la Exposición del Antigua Madrid.

### Descanso dominical.

La Gaceta publicará mañana el nuevo decreto sobre descanso dominical.

### El viaje de Estella a Guadalupe.- Bienvenida.- Gran recibimiento.

Dicen de Vitoria que muy de mañanita el Marqués de Estella y el Conde de Guadalupe llegaron felizmente.

El recibimiento que se les tributó fué extraordinario, siendo aclamados sin cesar.

En el Ayuntamiento el Alcalde les dió la bienvenida celebrándose inmediatamente una recepción que duró veinte minutos.

Visitaron el Hospital civil, firmando en el Album.

Marchó el Marqués en auto a Estella siendo ovacionado.

### Salvo.

Al llegar a Estella, en la iglesia de Santiago, se cantó una Salvo.

En el Ayuntamiento hubo recepción y por la noche banquete ofrecido por el Alcalde.

Mañana, marchará el Marqués de Estella a Pamplona para visitar el mausoleo y la casa donde nació el General Concha.

## La persecución religiosa en Méjico

### Plan sectario dirigido por Calles.

Madrid, 22.—3'30

En Panamá, el Congreso de la república discute unas leyes sobre la Iglesia muy parecidas a las que se promulgaron en Méjico y cuya aplicación es la causa del conflicto religioso.

Esto hace creer que existe un plan sectario en los países de Centro-américa, dirigido por el presidente Calles.

### Los Obispos Norteamericanos.

Ha producido gratísima impresión la Pastoral del Episcopado yanqui sobre la cuestión religiosa de Méjico, defendiendo la libertad católica y exponiendo el verdadero aspecto del asunto.

Esta Pastoral es muy elogiada.

## El vuelo a Guinea

### Para Monrovia.

Madrid, 22.—4'00

Anoche, no había nuevas noticias del raid a Guinea.

En la Dirección de Marruecos y Colonias, donde había la única noticia, dijeron que estaban dispuestos los aviadores para salir esta mañana de Konakry para Monrovia, donde descansarán tres días.

### Varias

### Se inaugurará el Congreso de Cocineros.

Madrid, 22.—5'30

Se ha inaugurado en esta Corte el Congreso de Cocineros y reporteros y similares de España.

Presidió el Delegado de Vizcaya.

### Plantación de moreras.

Se ha publicado una real orden circular a los gobernadores de Levante y Mediodía, para que en las fiestas del árbol planten moreras, a fin de que las escuelas nacionales tengan base para la cría del gusano de seda.

## Del extranjero

### Invento sensacional.

Madrid, 22.—6'20

El doctor Alexanderson, ingeniero de la compañía general eléctrica, de Saint Louis, anuncia la invención de «un proyector de televisión» que se cree realizará las proyecciones cinematográficas por telegrafía sin hilos en dos minutos.

El inventor se ocupa ahora de perfeccionar el aparato en el sentido de mayor rapidez.

## COTIZACIONES

### BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 21 de Diciembre de 1926

|                                       |       |
|---------------------------------------|-------|
| Francos . . . . .                     | 26'50 |
| Libras . . . . .                      | 31'77 |
| Dollars . . . . .                     | 6'54  |
| Liras . . . . .                       | 29'55 |
| Marcos . . . . .                      | 0'00  |
| Coronas austriacas . . . . .          | 0'00  |
| Interior serie A. . . . .             | 68'30 |
| Exterior serie A. . . . .             | 827'0 |
| Amortizable 5 p. S. A. 1920 . . . . . | 91'45 |
| Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. S. . . . .   | 73'50 |

### Estación Meteorológica de Bajol

Día 22.—A las ocho

|                                 |           |
|---------------------------------|-----------|
| Barómetro . . . . .             | 767'8     |
| Termómetro a la sombra. . . . . | 12'6      |
| Viento . . . . .                | Norte     |
| Velocidad del mismo . . . . .   | Flojito   |
| Estado del cielo . . . . .      | Acelajado |
| Estado del mar. . . . .         | Llana     |
| Lluvia en 24 horas . . . . .    | 0 mm.     |

# Lotería Nacional

Lista de los números y principales suertes de la Lotería Nacional que se está celebrando hoy en Madrid:

(Urgentes)

Madrid, 22.—10'00

Gordo: 17.229. -- Madrid.

Madrid, 22.—10'20

Tercero: 00.707. - Madrid y Fuencarral.

Madrid, 22.—10'30

Décimo: 26.236, Barcelona.—Catorce: 09.320, Granada y Coruña.— Onceno: 50.037, Málaga.—Trece: 22.461, Bilbao.

Madrid, 22.—11'00.

Trece: 20.571, Madrid.—Octavo: 36.288, Madrid.—Catorce: 47.546, La Unión.—Catorce: 1.778, Las Palmas.—Trece: 10.071, Parais Fuengirola.—Catorce: 15.173, Barcelona.

Prensa Asociada.

# TARIFA DE ANUNCIOS

DE

# EL IRIS

## ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PAGINA

**ANCHO DE UNA COLUMNA**

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . . 1'50 Ptas.

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones. . . . . 2'50 "

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . . . 0'35 "

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . . 2'50 "

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones. . . . . 4'00 "

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 7 inserciones, la inserción. . . . . 0'60 "

Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.

**ANCHO DE TRES COLUMNAS**

Los precios señalados para los de dos; con un veinticinco por ciento de aumento.

**ANCHO DE CINCO COLUMNAS**

Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.

**DE MEDIA PAGINA**

Por una inserción . . . . . 15'00 Ptas.  
Por dos inserciones. . . . . 25'00 "  
Por cada nueva inserción, aumento de 7'00 Ptas.

**DE PAGINA ENTERA**

Doble precio que el señalado para los de media página.  
Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

**ESQUELAS MORTUORIAS (Primera página)**

Página entera . . . . . 50'00 Ptas.  
Media página . . . . . 35'00 "  
Un cuarto de página . . . . . 20'00 "  
Del ancho de una columna 5'00 "

**ENTREFILLETES**

A 0'10 Ptas. la línea por inserción.

**ANCHO DE DOS COLUMNAS**

Hasta seis centímetros:

De 1 a 3 inserciones. . . . . 3'75 "  
De 4 a 6 inserciones. . . . . 6'00 "  
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00.

Hasta doce centímetros:

Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.

Hasta veinte centímetros:

Doble precio que para los de seis.

**Observaciones:** 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

## SERVICIOS DE LA COMPANIA TRANSATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE DICIEMBRE

SERVICIOS CONVENCIONALES

### Línea a Cuba-Méjico

Días 18 de Santander y 20 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».

### Línea de New-York-Cuba-Méjico

Días 1 de Barcelona y 6 de Cadiz, el vapor «P. de Satrustegui». (1)

(1) La designación de este buque es provisional, por razón de la detención en Habana del vapor «Antonio López» por avería.

### Línea de Venezuela-Colombia

Días 23 de Barcelona y 28 de Cadiz el vapor «Legazpi».

### Línea de Buenos Aires

Días 7 de Barcelona y el 10 de Cadiz el vapor «Reina Victoria Eugenia».

### Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz, el vapor «San Carlos».

### Línea España a New York

Días 6 de Bilbao, 12 con destino a New York el vapor «Manuel Arnás».

— AVISOS IMPORTANTES —

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médicos y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantiene a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

### SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzíbar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostock.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22.—MAHON.

## Fábrica de Jabones

# LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca **La Galia** son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 54.—MAHON.

Para encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que los servirá con la mayor prontitud.

## LOS QUE TENGAN TOS

Y QUE TENGAN

Ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa ó la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la antigua y acreditada **PASTA PECTORAL INFALIBLE** del Dr. ANDRÉS DE BARCELONA.

Al tomar las primeras pastillas se empieza a sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que tienen también ASMA ó SOFOCACIÓN, hallarán un gran remedio con los CIGARRILLOS BALSÁMICOS y los PAPELES AZOADOS del mismo autor, que lo calman en el acto y permiten descansar al instante que se halla privado de dormir.—Opúsculos gratis.

Pídanse estos medicamentos en todas las buenas Farmacias.

## IMPRESA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallerquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

## BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambios de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente á lá vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta á 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.